

**ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ США
Офис пресс-секретаря**

ВЫСТУПЛЕНИЕ

**государственного секретаря Хиллари Клинтон
на первом пленарном заседании ОБСЕ**

**6 декабря 2011
Конференц-центр LitExpo
Вильнюс, Литва**

ГОССЕКРЕТАРЬ КЛИНТОН: Я хотела бы поблагодарить вас и президента Литовской Республики, а также правительство и народ вашей страны за проведение в этом году Совещания министров ОБСЕ и за ваше твердое глобальное руководство в области поддержки и защиты человеческого достоинства и демократии.

Я высоко ценю ваше заявление о сохраняющемся значении прав человека – не просто как морального императива, но и как важнейшего компонента международной безопасности и стабильности. Это особенно важно и своевременно в год, в который простые граждане – по всему Ближнему Востоку и за его пределами – показывают, что достоинство, свобода и возможность являются устремлениями всех людей.

Их способность изменить ход истории вновь демонстрирует правильность концепции всеобъемлющей безопасности, которая лежит в основе ОБСЕ: прочный мир и стабильность зависят от выполнения законных чаяний наших граждан в такой же мере, что и от обеспечения военной безопасности.

Как мы подтвердили в прошлом году на саммите в Астане, наша приверженность этому человеческому измерению безопасности лежит – и должна лежать – в основе всего, что мы делаем вместе. И когда мы применим обязательство на практике, больше людей будут жить в достойных условиях, процветании и безопасности от Ванкувера до Владивостока, от Минска до Ташкента, от Каира до Кабула.

Сегодня во всем нашем регионе мы являемся свидетелями широкого круга серьезных проблем в области прав человека, имеющих прямое отношение к нашим ключевым обязательствам ОБСЕ. Ограничения на осуществление основных прав по всему региону ОБСЕ продолжают расти.

В Беларуси, менее чем в 40 километрах отсюда, защитники прав человека подвергаются непрекращающемуся преследованию: такие люди, как Алесь Беляцкий – приговоренный к четырем с половиной годам тюремного заключения за уклонение от уплаты налогов, хотя его истинным преступлением, в глазах

государства, является помощь жертвам государственных репрессий; бывшие кандидаты в президенты от демократической оппозиции Андрей Санников и Николай Статкевич, до сих пор находящиеся в тюрьме через год после начала правительственных репрессий, наряду с другими политическими заключенными.

В регионе ОБСЕ безнаказанно нападают на независимых журналистов и даже убивают их. И мы приветствуем руководство Литвы в вопросах безопасности журналистов и плюрализма в средствах массовой информации.

Мы также видим растущую нетерпимость, ксенофобию и преступления на почве ненависти в отношении религиозных и этнических меньшинств и других уязвимых групп, таких как ЛГБТ-лица. Насилие в отношении женщин не знает географических границ, и торговля людьми остается актуальной проблемой в регионе ОБСЕ.

Мы видим регресс демократических институтов, верховенства закона и избирательных процессов. Мы являемся свидетелями уголовных преследований, в том числе в отношении Юлии Тимошенко в Украине, которые поднимают серьезные вопросы о политических мотивах. И когда власти не привлекают к ответственности тех, кто нападает на людей, осуществляющих свои права или разоблачающих злоупотребления, они подрывают справедливость и доверие людей к своим правительствам.

И как мы видели во многих местах и совсем недавно в ходе думских выборов в России, выборы, которые не являются ни свободными, ни справедливыми, имеют тот же эффект. У нас есть серьезные опасения по поводу проведения этих выборов. Независимым политическим партиям, таким как “Парнас”, было отказано в праве на регистрацию. И в предварительном докладе ОБСЕ сообщается о попытках наполнения урны поддельными бюллетенями, манипуляций со списками избирателей и других вызывающих тревогу нарушениях в день выборов.

Мы также озабочены сообщениями о том, что независимые российские наблюдатели за выборами, в том числе общенациональная сеть “Голос”, подвергались травле и кибератакам в отношении их веб-сайтов, что полностью противоречит тому, что должно быть защищенным правом людей наблюдать за выборами, участвовать в них и распространять информацию.

Мы приветствуем тех граждан России, которые приняли конструктивное участие в избирательном процессе. И российские избиратели заслуживают полного расследования фальсификаций и манипуляций на выборах. Мы также отмечаем готовность правительства России разрешить ОБСЕ наблюдать за этими выборами, и теперь мы надеемся и призываем власти принять меры в соответствии с рекомендациями, которые вскоре будут представлены миссией ОБСЕ по наблюдению за выборами.

Россияне, как и люди во всем мире, заслуживают право на то, чтобы их голоса были услышаны, и их голоса были подсчитаны. А это значит, они заслуживают

справедливых, свободных, прозрачных выборов и лидеров, которые подотчетны перед ними.

Занимаясь решением вопросов прав человека и других проблем, мы также должны признать, что права, осуществляемые в киберпространстве, заслуживают такого же уровня защиты, как и те, что осуществляются в реальном пространстве. Основные свободы самовыражения, мирных собраний, ассоциаций и вероисповедания применяются в той же мере к диалогу в сети Twitter и собранию, организованному НПО на сайте Facebook, как и к демонстрации на городской площади. И сегодняшние активисты держат в одной руке Хельсинкские соглашения, а в другой – смартфоны.

Именно поэтому мы и 27 соавторов проекта Декларации об основополагающих свободах в цифровую эпоху считаем важным, чтобы ОБСЕ вновь подтвердила, что наши более ранние обязательства, взятые нами в рамках Хельсинкского процесса, применимы к интернету. Или, как мы могли бы сформулировать на языке 21-го века: прочная свобода, новые приложения.

Мы призываем все государства-участники присоединиться к нам и нашим соавторам в принятии декларации. В соответствии с всеобъемлющей концепцией ОБСЕ мы стремимся к значимому результату встречи министров, и не только в человеческом, экономическом и военном измерениях безопасности, но по вопросам, которые затрагивают все три аспекта, а также в отношении контактов с государствами Ближнего Востока и Северной Африки по мере того, как они осуществляют переход к демократии.

В Египте место в парламенте займут новые действующие лица, в том числе представители исламистских партий. Преобразования требуют справедливых и всеобъемлющих выборов, но они также требуют, чтобы те, кто избран, соблюдали демократические нормы и правила. В этой связи мы ожидаем, что все демократические силы и избранные должностные лица будут соблюдать всеобщие права человека, включая права женщин, позволять свободную практику религии, поощрять терпимость и добрые отношения между общинами разных вероисповеданий, а также поддерживать мирные отношения со своими соседями. Демократии опираются на правила игры, включая неизбежную передачу власти от одной партии к другой. И египетский народ заслуживает демократии, которая будет долгосрочной.

Мы призываем египетские власти обеспечить проведение свободного и справедливого голосования в течение следующего раунда выборов и соблюдать свои обязательства по продвижению в направлении создания нового гражданского правительства. В течение следующих нескольких месяцев египетское правительство должно защитить мирных демонстрантов и привлечь к ответственности лиц, ответственных за предыдущие инциденты с применением насилия.

Многие государства-участники ОБСЕ, совершившие переход от авторитаризма к демократии, имеют опыт, который однозначно применим к предстоящей работе

в наших средиземноморских государствах-партнерах. И мы надеемся, что эта встреча министров откроет новые каналы взаимодействия между ОБСЕ и этими партнерами – в обоих направлениях.

Вчера в Бонне мы приветствовали обязательства, которые региональные партнеры Афганистана взяли на себя в ходе Стамбульской конференции. И я призываю ОБСЕ найти новые способы для поддержки стамбульского процесса и боннских результатов, в то время как Афганистан стремится к миру и примирению, принимает на себя ответственность за собственную безопасность и готовится к выборам в 2013 и 2014 годах.

Несмотря на то, что Соединенные Штаты стремятся к сотрудничеству с правительствами стран Центральной Азии по Афганистану, торговле, энергетике и другим вопросам, мы будем и впредь призывать наших центральноазиатских партнеров, как правительства, так и гражданские общества, проводить демократические реформы и более четко соблюдать основные права человека.

Что касается вопросов безопасности, мы поддерживаем усилия Франции по продвижению мер обеспечения транспарентности в отношении военной деятельности в регионе ОБСЕ, и мы считаем, что эта тема должна быть основной на Форуме по сотрудничеству в области безопасности в следующем году.

А в отношении России и ДОВСЕ мы готовы искать путь продвижения вперед в области контроля над обычными вооружениями, который согласуется с основными принципами, имеющими важное значение для всех членов ОБСЕ. Хотя не все члены ОБСЕ подписали ДОВСЕ, судьба договора затрагивает всех.

Мы остаемся привержены усилиям по укреплению потенциала ОБСЕ в области цикла конфликта, позволяющего нам быстро и решительно реагировать на возникающие кризисы.

Что касается затянувшегося конфликта в Грузии, мы приветствуем полезную работу, проводимую в направлении мирного урегулирования в Женеве, а также через механизмы по предотвращению инцидентов и реагированию на них. Мы сохраняем приверженность суверенитету и территориальной целостности Грузии. И мы призываем к достижению прогресса в Женеве по урегулированию конфликта посредством прямого диалога между Грузией и Россией, повышения транспарентности в отношении милитаризации Россией сепаратистских регионов, а также установления присутствия международного мониторинга.

По конфликту в Молдове мы приветствуем возобновление официальных переговоров в формате "5+2". Мы считаем, что группа "5+2" должна встретиться в начале следующего года, для того чтобы добиться прогресса в направлении всеобъемлющего урегулирования.

И мы, и наши коллеги-сопредседатели Минской группы, а также министры иностранных дел Армении и Азербайджана вновь подтвердили нашу общую приверженность урегулированию нагорно-карабахского конфликта. Как заявили

в Довиле президенты Обама, Медведев и Саркози, только урегулирование путем переговоров может привести к миру, стабильности и примирению.

Поэтому, г-н председатель, мы никогда не должны упускать из виду истину в основе нашей концепции всеобъемлющей безопасности: уважение прав человека и безопасности человека имеет важное значение для прогресса и безопасности всех стран, здесь, в регионе ОБСЕ, и по всему миру. Именно поэтому, после того как я выйду сегодня из зала пленарных заседаний, я встречу с представителями гражданского общества Беларуси и лидерами гражданского общества со всего региона, принявшими участие в параллельной конференции. Они обращают внимание на эти проблемы в области прав человека и обсуждают возможные пути их решения. Я с нетерпением жду возможности рассмотрения их рекомендаций. И я приветствую объявление о том, что 35 ведущих групп гражданского общества из более чем 20 стран во всем регионе ОБСЕ создают Гражданскую платформу солидарности, которая будет сочетать личную пропаганду прав человека с присутствием в интернете на базе самых современных технологий.

Г-н председатель, хотя лишь правительства несут ответственность за выполнение своих обязательств, правительства не могут в одиночку решать сложные проблемы, с которыми мы сталкиваемся в 21-м веке. Это требует активности граждан, свободно осуществляющих свои Богом данные права с использованием последних технологий. Они могут и должны быть нашими партнерами в поисках решения важнейших проблем нашего времени.

Большое спасибо.

#